

ZMLUVA č. 108372 08U01

o poskytnutí podpory z Environmentálneho fondu formou dotácie (ďalej len „zmluva“) uzatvorená podľa ust. § 9 ods. 6 a § 10 zákona č. 587/2004 Z. z. o Environmentálnom fonde a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, podľa ust. § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov a v súlade so zákonom č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov

Článok I. Zmluvné strany

1. Poskytovateľ dotácie:

Environmentálny fond

Sídlo:	Martinská 49, 821 05 Bratislava
IČO:	30 796 491
DIČ:	2021925774
Štatutárny zástupca:	PhDr. Branislav Valovič, riaditeľ
Bankové spojenie:	Štátna pokladnica
Číslo účtu vo formáte IBAN:	SK09 8180 0000 0070 0021 4051
SWIFT:	SPSRSKBA
(ďalej len „fond“)	

a

2. Prijemca dotácie:

Obec Jamník

Sídlo:	Jamník 101, 053 22 Jamník, okres Spišská Nová Ves
IČO:	00329215
štatutárny zástupca:	Anton Petruška, starosta obce
Bankové spojenie:	Prima banka Slovensko, a. s.
Číslo samostatného bankového účtu vo formáte IBAN:	SK32 5600 0000 0034 0190 9016
SWIFT:	KOMASK2X
(ďalej len „prijemca dotácie“, spolu s fondom ďalej len „zmluvné strany“)	

Článok II. Úvodné ustanovenia

1. Fond bol zriadený zákonom č. 587/2004 Z. z. o Environmentálnom fonde a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o Environmentálnom fonde“) ako štátny fond na uskutočňovanie štátnej podpory starostlivosti o životné prostredie.
2. Rozhodnutím ministra životného prostredia Slovenskej republiky o poskytnutí podpory formou dotácie z Environmentálneho fondu číslo 108372/BK4-78/15 zo dňa 05.03.2015 vydaného podľa ustanovenia § 4 ods. 3 zákona o Environmentálnom fonde (ďalej len „rozhodnutie“) bola na základe žiadosti príjemcu dotácie číslo 108372 zo dňa 21.10.2014 (ďalej len „žiadosť“) poskytnutá príjemcovi dotácia podpora vo forme dotácie vo výške 150.000,00 EUR, slovom: jednostopäťdesiat tisíc eur (ďalej len „dotácia“).
3. Fond je podľa ust. § 2 ods. 2 písm. c) a e) zákona č. 502/2001 Z. z. o finančnej kontrole a vnútornom audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov kontrolným orgánom verejnej správy v oblasti finančnej kontroly.

Článok III. Predmet zmluvy

1. Táto zmluva sa uzatvára podľa ust. § 9 ods. 6 zákona o Environmentálnom fonde na základe rozhodnutia špecifikovaného v Článku II. bod 2. zmluvy a vo väzbe na žiadosť.
2. Predmetom zmluvy je úprava zmluvných podmienok, práv a povinností zmluvných strán pri poskytnutí podpory z fondu formou dotácie príjemcovi dotácie za účelom spolufinancovania skutočne vynaložených oprávnených nákladov na realizáciu projektu podrobne špecifikovaného v Článku IV. zmluvy. Za skutočne vynaložené oprávnené náklady na realizáciu projektu je možné považovať len tie náklady, ktoré súvisia s prácami a dodávkami realizovanými a uhradenými podľa tejto zmluvy príjemcom dotácie dodávateľovi(om) uvedenému(ým) v Článku IV. bod 5. zmluvy na základe tamže uvedených zmlúv a ich dodatkov a to v období príslušného rozpočtového roka, v ktorom sa poskytla dotácia.
3. Podmienkou poskytnutia dotácie je dodržanie podmienok zmluvy príjemcom dotácie.

Článok IV. Účel použitia poskytnutej dotácie, predmet projektu a termín realizácie projektu

1. Poskytnutá dotácia sa účelovo použije na:

a) Názov projektu (účel dotácie):

**Splašková kanalizácia a čistiareň
odpadových vôd - Jamník**

Miesto realizácie projektu:

Jamník

Okres:

Spišská Nová Ves

Stavebné povolenie povoľujúce realizáciu
projektu č.:

1191/2Kv/00

Zo dňa:

08.11.2000

Vydané: (kým) Okresný úrad Spišská Nová Ves
Právoplatné dňa: 06.12.2000

Stavebné povolenie povoľujúce realizáciu
projektu č.: 2012/915
Zo dňa: 04.10.2012
Vydané: (kým) Obvodný úrad životného prostredia Spišská
Nová Ves
Právoplatné dňa: 04.10.2012

b) Projektová dokumentácia vypracovaná:
(kým) EKOSERVIS SLOVENSKO, s. r. o.
Názov: Splašková kanalizácia - ČOV
Dátum: 12.1999

Projektová dokumentácia vypracovaná:
(kým) Agroprojekt - projektovo inžinierské
združenie Spišská Nová Ves
Názov: Splašková kanalizácia + ČOV
Číslo zákazky: 17/A/99
Dátum: 11.2000

2. Termín realizácie projektu:

(začiatok a ukončenie – mesiac/rok): 06/2001 - 11/2016

3. Celkové náklady projektu s DPH: 1.928.858,87 EUR

4. Podrobný opis činností a prác realizovaných v roku 2015:

Dotácia a finančné prostriedky z iných zdrojov budú použité na:

SO 01 Splašková kanalizácia – vetva AG8 – AG9

Zemné práce, výkopy ryhy v zemine tr.3 v množstve 828 m³, hĺbenie šacht pre kanalizačné šachty v objeme 25,69m³, zriadenie paženia – príložného s jeho odstránením po montáži kanalizačného potrubia a zriadení kanalizačných šachiet. Čerpanie vody, vodorovný presun prebytočnej zeminy, obsyp a zásypy potrubia so zhutnením. Pred montážou potrubia z tlakových rúr z tvrdého PVC priemeru 315mm v celkovej dĺžke 300,00bm, sa zriadi lôžko zo štrkopiesku a trativod z drenážnych rúr DN 80mm. Na vetve AG8 – AG9 bude zriadených celkom 7ks kanalizačných šachiet betónových prefabrikovaných DN 1000mm, na ktorých budú osadené liatinové kanalizačné poklopy ks. Dodávka kameniva drveného fr. 4-16 pre zriadenie lôžka pod potrubia, ako aj obsyp kanalizačného potrubia dodávka kameniva v množstve 340,20t.

SO – 03.1 Združený objekt biologického čistenia

Tento objekt je rozostavaný od roku 2013. V roku 2015 sa bude pokračovať na železobetónových konštrukciách vnútorných deliacich stien, ktoré sú zároveň aj základovými konštrukciami pre objekt prevádzkovej budovy. Najprv sa prevedie montáž

výstuže z betonárskej ocele 10335 v množstve 2,146t, následne bude pokračovať na debnení stien v množstve 392,70m². Po prevzatí oceľovej výstuže stavebným dozorom sa prevedú betonárske práce z betónu B20 zn. III v celkovom objeme 35,964m³ + 82,112m³. Súbežne s prácami na ŽB konštrukciách sa budú realizovať izolačné prímurovky s následným obsypom objektu z vhodnej sypaniny a úpravou. Po vytuhnutí ŽB konštrukcií stien združeného objektu biologického čistenia bude odstránené debnenie.

SO – 03.2 Prevádzková budova

Po vytuhnutí ŽB konštrukcií (stien) združ. Objektu biologického čistenia sa začne s realizáciou debnenia stropu, výstuž stropu, po prevzatí stavebným dozorom s betónovaním monolitickéj stropnej ŽB dosky. Následne sa prevedie vonkajšie obvodové murivo z tehál, pálených hr. 240mm v množstve 92,60 m³ budú osadené oceľové zárubne 80/197 – 2ks a 145/197 – 1ks, s osadením nadkolenných a naddverových ŽB prekladov. Tehlové murivo bude ukončené ŽB vencom na ktorý budú osadené ŽB stropné dosky. Po realizácii stropnej konštrukcie sa pristúpi k montáži krovu sedlovej strechy z hranolov z ihličnatého reziva. Strešná konštrukcia krytina z pálených škridiel na latovanie plocha 73,50m². Po ukončení prác bude stavenisko upratané a vyčistené a ohradené provizórnym oplotením proti oplotením proti vstupu na stavenisko.

Uvedené činnosti a práce budú realizované v súlade s rozpočtom projektu (príloha č. 1 zmluvy).

Opis činností a prác špecifikovaný v tomto bode bude realizovaný v zmysle projektovej dokumentácie uvedenej v Článku IV. bod 1. písm. b) zmluvy overenej príslušným orgánom povoľujúcim realizáciu projektu a zároveň podľa rozhodnutia uvedeného v Článku IV. bod 1. písm. a) zmluvy.

V prípade akýchkoľvek pochybností zmluvných strán pri výklade rozsahu a opisu činností a prác, ktoré majú byť vykonané v rámci projektu za rok 2015, financovanie ktorých je účelom poskytnutia dotácie podľa zmluvy, sú zmluvné strany viazané aj špecifikáciou projektu uvedenou v žiadosti príjemcu dotácie označenej v Článku II. bod 2. zmluvy.

5. Dodávateľ(lia) projektu:

Obchodné meno dodávateľa :	Širila, a.s., Spišská Nová Ves
Sídlo:	Odborárov 12, 052 01 Spišská Nová Ves
IČO:	31736912
Registrácia:	v Obchodnom registri Okresného súdu Košice I
Oddiel: Sa	Vložka č.: 831/V
Zmluva o dielo č.:	Zmluva o dielo
Zo dňa:	09.07.2007
Dodatok č.:	1
Zo dňa:	15.05.2009
Dodatok č.:	2
Zo dňa:	22.04.2010
Dodatok č.:	3
Zo dňa:	20.10.2010
Dodatok č.:	4
Zo dňa:	19.09.2011
Dodatok č.:	5

Zo dňa: 19.04.2013

6. Podmienkou poskytnutia dotácie príjemcovi dotácie je okrem iného výber dodávateľa(ov) realizácie projektu, špecifikovaného(ých) v bode 5. tohto článku zmluvy, ktorý je povinný zabezpečiť príjemca dotácie v súlade so zákonom o verejnom obstarávaní, platnom v čase výberu dodávateľa. Za dodržanie zákonných postupov pri výbere dodávateľa(ov), upravených zákonom o verejnom obstarávaní platnom v čase výberu dodávateľa(ov), zodpovedá príjemca dotácie a porušenie tohto zákona o verejnom obstarávaní zo strany príjemcu dotácie sa považuje za podstatné porušenie podmienok zmluvy, s ktorým je spojená povinnosť vrátiť poskytnutú dotáciu.
7. Príjemca dotácie je povinný poskytnutú dotáciu použiť výlučne na účel realizácie projektu špecifikovaného v bode 1. a 4. tohto článku zmluvy a spôsobom a za podmienok dohodnutých v zmluve.

Článok V. Výška poskytnutej dotácie

1. Na realizáciu projektu špecifikovaného v Článku IV. bodoch 1. a 4. zmluvy sa zaväzuje fond po splnení všetkých podmienok zmluvy príjemcom dotácie poskytnúť príjemcovi dotácie finančné prostriedky – dotáciu maximálne vo výške:

150.000,00 EUR

(slovom: jednostopäťdesiat tisíc eur).

Podmienkou poskytnutia dotácie je okrem iného preukázanie, že príjemca dotácie má na financovanie projektu (účelu dotácie) zabezpečených najmenej 5 % nákladov z iných zdrojov, teda sumu vo výške: **7.894,74 EUR** (slovom: sedemtisícosemstodeväťdesiatštyri eur a sedemdesiatštyri centov).

2. V prípade, ak oprávnené náklady skutočne vynaložené, odôvodnené a riadne preukázané na realizáciu projektu, špecifikovaného v Článku IV. zmluvy po jeho ukončení v rozpočtovom roku, v ktorom sa dotácia poskytla, budú nižšie ako súčet sumy poskytnutej dotácie uvedenej v bode 1. tohto článku zmluvy a povinnej sumy z iných zdrojov, zabezpečenej príjemcom dotácie, príjemcovi dotácie vznikne nárok na dotáciu len do výšky skutočných a riadne preukázaných vynaložených nákladov na realizáciu projektu v príslušnom rozpočtovom roku po odpočítaní pomernej čiastky povinnej sumy z iných zdrojov. Fond je v takomto prípade oprávnený bez uzatvorenia dodatku k zmluve znížiť výšku poskytnutej dotácie.
3. Konečná výška poskytnutej dotácie, ktorá bude vyplatená príjemcovi dotácie sa určí na základe skutočne vynaložených, odôvodnených a riadne preukázaných nákladov na realizáciu projektu, špecifikovaného v Článku IV. zmluvy. Celková výška poskytnutej dotácie uvedená v bode 1. tohto článku zmluvy je výška maximálna, nesmie byť prekročená a nie je možné ju dodatočne navyšovať, okrem prípadu navýšenia poskytnutej dotácie na základe dodatočného rozhodnutia ministra životného prostredia Slovenskej republiky po uzavretí zmluvy. V prípade navýšenia skutočne vynaložených nákladov súvisiacich s realizáciou projektu, tieto náklady znáša výlučne príjemca dotácie na vlastné náklady.

Článok VI. Lehoty a spôsob čerpania poskytnutej dotácie

1. Fond zabezpečí čerpanie poskytnutej dotácie príjemcovi dotácie bezhotovostným prevodom z účtu fondu na samostatný bankový účet príjemcu dotácie špecifikovaný v Článku I. bod 2. zmluvy, a to za podmienok dohodnutých v zmluve. Príjemca dotácie sa zaväzuje udržiavať účet uvedený v Článku I. bod 2. zmluvy otvorený, a to až do doby záverečného vyhodnotenia splnenia podmienok zmluvy a úplného finančného vysporiadania poskytnutej dotácie.
2. Príjemca dotácie je povinný, za účelom čerpania poskytnutej dotácie na základe zmluvy, predkladať fondu originály faktúr, originály zálohových faktúr, prípadne originály iných účtovných dokladov zodpovedajúcich zákonu č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov, ktorými príjemca dotácie hodnoverne a bez akýchkoľvek pochybností preukáže účelovosť použitia poskytnutej dotácie (ďalej len „účtovné doklady“), teda úhradu nákladov na realizáciu projektu, špecifikovaného v Článku IV. zmluvy a to v príslušnom rozpočtovom roku, v ktorom sa dotácia poskytla. Účtovné doklady musia byť vystavené vybraným dodávateľom uvedeným v Článku IV. bod 5. zmluvy. Príjemca dotácie je tiež povinný na požiadanie fondu k čerpaniu dotácie predložiť originály (resp. úradne overené fotokópie) všetkých dokladov a písomností vzťahujúcich sa k realizovanému projektu na preukázanie oprávnenosti vynaložených nákladov. Príjemca dotácie je povinný uvedené doklady doručiť fondu najneskôr v lehote do **30.11.2015**.
3. V prípade zálohových faktúr je príjemca dotácie povinný postupovať v zmysle § 19 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o rozpočtových pravidlách“).
4. Podmienkou úhrady predložených účtovných dokladov zo strany fondu je dodržanie všetkých podmienok zmluvy príjemcom dotácie a preukázanie bezhotovostnej úhrady týchto predložených účtovných dokladov vo výške najmenej 5 % nákladov z iných zdrojov príjemcom dotácie dodávateľovi(om). V prípade, že príjemca dotácie podmienku zaplatenia najmenej 5 % nákladov z iných zdrojov ako podmienku čerpania poskytnutej dotácie (Článok V. bod 1. zmluvy) už ku dňu podpisu zmluvy splnil, ním predložené účtovné doklady fond, v prípade splnenia ostatných podmienok zmluvy, uhradí do výšky poskytnutej dotácie uvedenej v Článku V. bod 1. zmluvy.
5. Fond sa zaväzuje, že po splnení všetkých podmienok zmluvy zo strany príjemcu dotácie, poskytnutú dotáciu príjemcovi dotácie uvoľní a poukáže z účtu fondu na základe predložených účtovných dokladov a účtovných dokladov o úhrade najmenej 5 % nákladov z iných zdrojov v dohodnutých objemoch a lehotách nasledovne:
 - **do 15.12.2015 do výšky 100,00 % poskytnutých finančných prostriedkov.**
 DPH uvedená na účtovných dokladoch, predložených fondu zo strany príjemcu dotácie na úhradu, bude uhradené len príjemcovi dotácie, ktorý nie je platiteľom DPH.
6. V prípade, ak príjemca dotácie najneskôr v lehote uvedenej v bode 2. tohto článku zmluvy nepredloží fondu originály účtovných dokladov na úhradu nákladov na realizáciu projektu špecifikovaného v Článku IV. zmluvy, ako aj doklady o úhrade najmenej 5 % nákladov z iných zdrojov alebo nepredloží doklady a písomnosti vzťahujúce sa k realizovanému projektu, ktoré od neho vyžiadal fond na preukázanie oprávnenosti vynaložených nákladov, nedostáva sa tým fond do omeškania s uvoľnením čerpania dotácie.

7. Prijemca dotácie je povinný najneskôr ku dňu podpisu zmluvy predložiť fondu doklad o zriadení samostatného bankového účtu. Odo dňa uzatvorenia zmluvy budú všetky finančné operácie, súvisiace s poskytnutou dotáciou na realizáciu projektu, špecifikovaného v Článku IV. zmluvy (s výnimkou úhrady najmenej 5 % nákladov z iných zdrojov), uskutočňované výlučne prostredníctvom tohto samostatného bankového účtu a to len formou bezhotovostných prevodov. Prijemca dotácie sa zaväzuje, že prostredníctvom tohto samostatného bankového účtu nebude uskutočňovať žiadne iné finančné operácie a nebude uhrádzať svoje záväzky inak ako bezhotovostnými prevodmi z tohto účtu na účet dodávateľa(ov).
8. Úroky z poskytnutej dotácie, ktoré budú pripísané príjemcovi dotácie po poukázaní dotácie alebo jej časti na jeho samostatný bankový účet, sú príjmom fondu a príjemca dotácie je povinný ich vo výške po odpočítaní poplatkov za vedenie tohto účtu v lehote jedného mesiaca odo dňa ich pripísania na účet príjemcu dotácie odvieť na účet fondu číslo vo formáte IBAN: SK09 8180 0000 0070 0021 4051, variabilný symbol 1083729.
9. Zmluvné strany sa dohodli, že záväzok fondu umožniť čerpanie poskytnutej dotácie alebo jej zostávajúcej nevyčerpanej časti zaniká dňom vstupu príjemcu dotácie do likvidácie, ako aj dňom vyhlásenia konkurzu alebo reštrukturalizácie na majetok príjemcu dotácie, alebo vstupom do nútenej správy alebo ozdravného režimu, ak k týmto skutočnostiam došlo v období po rozhodnutí a/alebo uzatvorení zmluvy.

Článok VII. Povinnosti príjemcu dotácie

1. Prijemca dotácie sa zaväzuje použiť poskytnutú dotáciu a povinný príspevok najmenej 5 % nákladov z iných zdrojov (Článok V. bod 1.) výlučne na účel vymedzený v Článku IV. zmluvy a za dodržania podmienok stanovených zmluvou.
2. Prijemca dotácie sa zaväzuje riadne, v súlade so stavebným alebo iným povolením, s predloženou projektovou alebo inou dokumentáciou a v súlade s termínom realizácie projektu a rozpočtom projektu (príloha č. 1 zmluvy) realizovať projekt špecifikovaný v Článku IV. zmluvy prostredníctvom dodávateľa(ŕov) uvedeného(ých) v Článku IV. bod 5. zmluvy.
3. Prijemca dotácie sa zaväzuje zabezpečiť hospodárne, efektívne, účinné a účelové vynakladanie poskytnutej dotácie v súlade so zákonom o rozpočtových pravidlách.
4. Prijemca dotácie sa zaväzuje počas celej doby platnosti zmluvy majetok nadobudnutý alebo zhodnotený z prostriedkov poskytnutej dotácie chrániť pred poškodením, stratou, odcudzením alebo zneužitím.
5. Prijemca dotácie sa zaväzuje písomne informovať fond o zmene všetkých skutočností a podmienok, dohodnutých v zmluve do 10 kalendárnych dní od príslušnej zmeny. Zmenu dohodnutých podmienok zmluvy možno uskutočniť len na základe písomnej žiadosti príjemcu dotácie, na základe ktorej fond, v prípade, že so zmenou dohodnutých podmienok bude súhlasiť, uzatvorí s príjemcom dotácie písomný dodatok k zmluve.
6. **Pre projekty, ktoré majú termín ukončenia realizácie projektu do 31.12.2015 sa príjemca dotácie zaväzuje**
 - a) spolu s poslednými účtovnými dokladmi doručenými a predloženými fondu na úhradu a s dokladmi uvedenými v Článku VI. bod 2. zmluvy, predložiť aj vyplnené a podpísané tlačivo pre „Záverečné vyhodnotenie plnenia podmienok zmluvy

- o poskytnutí podpory z Environmentálneho fondu formou dotácie za rok 2015“, ktoré tvorí prílohu č. 2 zmluvy a záverečnú správu o priebehu realizácie projektu, vrátane všetkých fondom požadovaných dokladov preukazujúcich realizáciu projektu, na ktorý bola dotácia poskytnutá a
- b) v lehote najneskôr do dvoch mesiacov odo dňa termínu ukončenia realizácie projektu uvedeného v Článku IV. bod 2. zmluvy, predložiť a doručiť fondu zápis o odovzdaní a prevzatí stavby.
7. **Pre projekty, ktoré majú termín ukončenia realizácie projektu po 31.12.2015 sa príjemca dotácie zaväzuje** spolu s poslednými účtovnými dokladmi doručenými a predloženými fondu na úhradu a s dokladmi uvedenými v Článku VI. bod 2. zmluvy, predložiť aj vyplnené a podpísané tlačivo pre "Záverečné vyhodnotenie plnenia podmienok zmluvy o poskytnutí podpory z Environmentálneho fondu formou dotácie za rok 2015“, ktoré tvorí prílohu č. 2 zmluvy a záverečnú správu o priebehu realizácie projektu, vrátane všetkých fondom požadovaných dokladov preukazujúcich realizáciu projektu, na ktorý bola dotácia poskytnutá.
8. Záverečná správa o priebehu realizácie projektu musí obsahovať detailný opis činností/prác realizovaných príjemcom dotácie v roku 2015 za poskytnutú dotáciu a tento opis musí byť v súlade so zmluvou.
9. V prípade, ak príjemca dotácie v priebehu realizácie projektu zistí, že projekt nebude schopný zrealizovať v termíne podľa Článku IV. bod 2. zmluvy a ide o termín realizácie projektu v roku 2015, je povinný pred dohodnutým termínom ukončenia realizácie projektu doručiť fondu písomnú žiadosť o predĺženie termínu realizácie projektu s uvedením dôvodov. V prípade závažných skutočností, ktoré nemohol príjemca dotácie ovplyvniť, môže fond uzavrieť s príjemcom dotácie písomný dodatok k zmluve, v ktorom dohodne zmenu termínu realizácie projektu.
10. Príjemca dotácie je povinný umožniť zamestnancom fondu, zamestnancom Ministerstva životného prostredia Slovenskej republiky a na ich požiadanie aj zamestnancom Slovenskej inšpekcie životného prostredia, prípadne príslušného úradu životného prostredia, vykonávať kontrolu použitia poskytnutej dotácie a za tým účelom umožniť im vstup do priestorov a objektov príjemcu dotácie a na požiadanie predložiť všetky doklady a písomnosti vzťahujúce sa k realizovanému projektu a preukázať oprávnenosť vynaložených nákladov. Príjemca dotácie sa zaväzuje vytvoriť oprávneným kontrolným zamestnancom vykonávajúcim kontrolu podmienky na riadne a včasné vykonanie kontroly a poskytnúť im bezodkladne potrebnú súčinnosť.
11. Príjemca dotácie sa zaväzuje, že bez predchádzajúceho písomného súhlasu fondu veci (hnuteľné a nehnuteľné) a vecné a majetkové práva, ktoré nadobudne z prostriedkov poskytnutej dotácie v zmysle zmluvy, neprevedie do vlastníctva tretej osoby, a to po dobu 5 (piatich) rokov odo dňa nadobudnutia veci a/alebo vecných a/alebo majetkových práv z prostriedkov dotácie v zmysle zmluvy do svojho vlastníctva.

Článok VIII.

Záverečné vyhodnotenie plnenia podmienok zmluvy a kontrola plnenia zmluvných podmienok

1. Po vyčerpaní poskytnutej dotácie a splnení povinností príjemcom dotácie uvedených v Článku VII. bode 6. alebo 7. zmluvy fond vypracuje „Záverečné vyhodnotenie plnenia podmienok zmluvy“ a to formou protokolu, pričom fond vychádza z podkladov predložených príjemcom dotácie a uvedených v Článku VII. bod 6. alebo 7. zmluvy, ako aj zo všetkých ostatných dokladov predložených príjemcom dotácie v súvislosti s poskytnutím a čerpaním dotácie.
2. Fond je oprávnený podľa ust. § 5 ods. 7 a ust. § 11 ods. 2 zákona o Environmentálnom fonde kontrolovať použitie poskytnutých prostriedkov a dodržiavanie zmluvne stanovených podmienok, ako aj ostatných skutočností, ktoré by mohli mať vplyv na správnosť a účelovosť použitia podpory a zároveň je oprávnený vykonávať kontrolu plnenia podmienok zmluvy a overovať finančné operácie príjemcu dotácie podľa zákona č. 502/2001 Z. z. o finančnej kontrole a vnútornom audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Článok IX.

Porušenie finančnej disciplíny

1. Príjemca dotácie berie na vedomie, že finančné prostriedky poskytnuté formou dotácie na základe zmluvy sa považujú podľa zákona o rozpočtových pravidlách za verejné prostriedky.
2. Príjemca dotácie berie na vedomie, že nedodržanie alebo porušenie ktorejkoľvek z dohodnutých podmienok uvedených v zmluve, za ktorých sa dotácia poskytla alebo neehospodárne, neefektívne, neúčinné a neúčelové použitie dotácie príjemcom dotácie, sa považuje okrem iného za porušenie finančnej disciplíny v zmysle ustanovenia § 31 ods. 1 zákona o rozpočtových pravidlách.
3. Príjemca dotácie berie na vedomie, že ak pri nakladaní s dotáciou poskytnutou na základe zmluvy neplní alebo poruší dohodnuté zmluvné podmienky alebo postupuje v rozpore so zákonom o rozpočtových pravidlách, v rozpore so zákonom o verejnom obstarávaní alebo v rozpore s iným všeobecne záväzným právnym predpisom, fond je oprávnený v ktoromkoľvek štádiu čerpania dotácie čerpanie dotácie zastaviť. O tomto fond bezodkladne informuje príjemcu dotácie.
4. Príjemca dotácie berie na vedomie, že ak pri nakladaní a použití dotácie poruší finančnú disciplínu niektorým zo spôsobov uvedených v ustanovení § 31 ods. 1 zákona o rozpočtových pravidlách, porušenie takejto finančnej disciplíny bude fond v závislosti od druhu porušenia sankcionovať v zmysle ustanovenia § 31 zákona o rozpočtových pravidlách.
5. Príjemca dotácie berie na vedomie, že ak nesplní alebo akýmkoľvek spôsobom poruší svoje povinnosti uvedené v zmluve a dohodnuté zmluvné podmienky, môže sa to považovať v zmysle ust. § 31 ods. 1 písm. n) zákona o rozpočtových pravidlách za porušenie pravidiel a podmienok, za ktorých bola dotácia poskytnutá a v takomto prípade je príjemca dotácie povinný poskytnutú dotáciu alebo jej vyčerpanú časť vrátiť fondu (§ 31 ods. 7 zákona o rozpočtových pravidlách) a fond použije postup podľa § 31 ods. 1 písm. b) zákona o rozpočtových pravidlách.

6. Príjemca dotácie berie na vedomie, že v prípade, ak fond alebo ktorýkoľvek oprávnený kontrolný orgán zistí, že poskytnutie a použitie dotácie je/bolo nehospodárne, neefektívne, neúčinné a neúčelové alebo ak príjemca dotácie porušil podmienky zákona o verejnom obstarávaní pri výbere dodávateľa realizácie projektu, je povinný poskytnutú dotáciu alebo jej vyčerpanú časť vrátiť fondu (§ 31 ods. 7 zákona o rozpočtových pravidlách) a fond použije postup podľa § 31 ods. 1 písm. b) zákona o rozpočtových pravidlách.
7. Príjemca dotácie sa zaväzuje a berie na vedomie, že fondom poskytnuté finančné prostriedky je povinný uhradiť dodávateľovi(om) najneskôr do 31.12.2015. Porušenie tejto povinnosti bude považované za porušenie finančnej disciplíny príjemcom dotácie v zmysle § 31 ods. 1 písm. e) zákona o rozpočtových pravidlách a bude sankcionované podľa § 31 ods. 5 zákona o rozpočtových pravidlách. Na preukázanie splnenia tejto povinnosti je príjemca dotácie povinný do 20.01.2016 zaslať na fond výpis z účtu, ktorým včasnosť a úplnosť týchto úhrad riadne preukáže.

Článok X. **Vyhlásenia zmluvných strán**

1. Príjemca dotácie vyhlasuje, že údaje, ktoré sú obsahom žiadosti, ako aj všetky informácie obsiahnuté v sprievodných dokumentoch a dokladoch, ktoré tvoria prílohy žiadosti, ako aj údaje uvedené v zmluve sú pravdivé, úplné a taktiež že fondu nezamlčal žiadne informácie, ktoré by mohli mať vplyv na poskytnutie dotácie alebo uzatvorenie zmluvy.
2. Príjemca dotácie vyhlasuje, že ku dňu podpisu zmluvy nemá finančné záväzky po lehote splatnosti voči štátnemu rozpočtu a rozpočtu fondu.
3. Príjemca dotácie vyhlasuje, že nie je v likvidácii, že na jeho majetok nie je vyhlásený konkurz ani vedená reštrukturalizácia podľa zákona č. 7/2005 Z. z. o konkurze a reštrukturalizácii a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, nie je v nútenej správe ani ozdravnom režime podľa zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov a že majetok, ktorý je predmetom financovania podľa zmluvy nie je v exekúcii.
4. Príjemca dotácie podpisom tejto zmluvy vyhlasuje, že výber dodávateľa, uvedeného v Článku IV. bod 5. zmluvy, zabezpečil v súlade so zákonom o verejnom obstarávaní, platnom v čase výberu dodávateľa a že za tento výber zodpovedá.
5. Príjemca dotácie podpísaním zmluvy udeľuje fondu v zmysle zákona č. 428/2002 Z. z. o ochrane osobných údajov v znení neskorších predpisov súhlas na spracovanie jeho osobných údajov uvedených v žiadosti a v zmluve. Osobné údaje príjemcu dotácie sa poskytnú v súlade so všeobecnými záväznými právnymi predpismi.

Článok XI. **Ukončenie zmluvy**

1. K ukončeniu zmluvy môže dôjsť písomnou dohodou zmluvných strán k dohodnutému dňu. Dohodou možno zmluvný vzťah založený touto zmluvou ukončiť len do dňa, pokiaľ nedošlo zo strany príjemcu dotácie k čerpaniu dotácie.
2. K ukončeniu zmluvy môže dôjsť aj odstúpením od zmluvy jednou zo zmluvných strán a to v prípade porušenia zmluvy podstatným spôsobom druhou zmluvnou stranou.

Odstúpenie od zmluvy je v takomto prípade účinné dňom preukázateľného doručenia oznámenia o odstúpení od zmluvy druhej zmluvnej strane. Odstúpenie od zmluvy je spojené s povinnosťou príjemcu dotácie vrátiť poskytnutú dotáciu v celom rozsahu.

3. Za porušenie zmluvy podstatným spôsobom sa rozumie:
- porušenie nasledovných ustanovení zmluvy: Článok IV. bod 6. a 7., Článok VI. body 2., 4. a 7., Článok VII. body 1., 2., 3., 6., 7., Článok X. bod 4.,
 - ak sa po uzatvorení zmluvy preukáže, že bola uzatvorená na základe nepravdivých, nesprávnych alebo neúplných údajov alebo dokumentov predložených zo strany príjemcu dotácie,
 - ak právoplatný rozsudok súdu alebo zistenie kontrolného orgánu preukáže, že v procese hodnotenia a výberu projektu došlo k spáchaniu trestnej činnosti alebo k takému porušeniu všeobecne záväzných právnych predpisov, bez ktorého by k poskytnutiu dotácie nedošlo.

Článok XII. Záverečné ustanovenia

- Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť podľa ust. § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia.
- Zmluvu je možné meniť alebo dopĺňať len na základe vzájomnej dohody zmluvných strán formou očíslovaného písomného dodatku k zmluve, podpísaného zmluvnými stranami. Na uzatvorenie dodatku k zmluve neexistuje právny nárok žiadnej zo zmluvných strán.
- Pri výklade dohodnutých zmluvných podmienok sa prihliada na žiadosť; v prípade rozporu medzi ustanoveniami zmluvy a žiadosťou majú prednosť ustanovenia zmluvy.
- Zmluvné strany sa dohodli, že povinnosť doručiť písomnosť podľa zmluvy sa považuje v konkrétnom prípade za splnenú dňom prevzatia písomnosti alebo odmietnutím túto písomnosť prevziať. Ak sa v prípade doručovania prostredníctvom poštového podniku vráti doručovaná zásielka ako nedoručená alebo nedoručiteľná (resp. adresát neznámy), považuje sa takáto zásielka za doručенú dňom vrátenia tejto zásielky odosielajúcej osobe; pre doručovanie je rozhodné sídlo zapísané v obchodnom registri, alebo inom príslušnom registri.
- Zmluvné strany sa dohodli, že zmluvný vzťah založený touto zmluvou sa bude riadiť príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka za predpokladu, že osobitné predpisy, ktoré majú prednosť pred Obchodným zákonníkom, neobsahujú špeciálnu úpravu.
- Zmluva je záväzná aj pre právnych nástupcov zmluvných strán.
- Ak niektoré ustanovenia zmluvy nie sú celkom alebo sčasti platné a/alebo účinné alebo neskôr stratia platnosť a/alebo účinnosť, nie je tým dotknutá platnosť a/alebo účinnosť ostatných ustanovení zmluvy. Namiesto neplatných a/alebo neúčinných ustanovení a na vyplnenie medzier sa použije úprava, ktorá, pokiaľ je to právne možné, sa čo najviac približuje zmyslu a účelu zmluvy, pokiaľ pri uzatváraní zmluvy zmluvné strany túto otázku brali do úvahy.
- Táto zmluva sa vyhotovuje v troch exemplároch, z ktorých jedno vyhotovenie preberá príjemca dotácie a dve vyhotovenia preberá fond.
- Osoby podpisujúce zmluvu vyhlasujú, že sú oprávnené konať v mene zmluvných strán.

ZMLUVNÉ STRANY VYHLASUJÚ, že zmluvu neuzatvorili v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok. Ďalej vyhlasujú, že si text zmluvy riadne a dôsledne prečítali, jeho obsahu porozumeli a že tento vyjadruje ich slobodnú a vážnu vôľu oprostenu akýchkoľvek omylov, čo potvrdzujú svojimi vlastnoručnými podpismi.

V Jamníku, dňa

V Bratislave, dňa

Obec Jamník
v zastúpení Anton Petruška
starosta obce

Environmentálny fond
v zastúpení PhDr. Branislav Valovič
riaditeľ

Prílohy:

1. rozpočet projektu,
2. záverečné vyhodnotenie plnenia podmienok zmluvy o poskytnutí podpory z Environmentálneho fondu formou dotácie za rok 2015.

KRYCÍ LIST ROZPOČTU

Názov stavby	Kanalizácia + ČOV - Rozpočet rok 2015	JKSO	
		EČO	
		Miesto	Jamník
Objednávateľ		IČO	
Projektant			
Zhotoviteľ	Širila, a.s., Spišská Nová Ves		
Spracoval	Ing. Škottová		
	Rozpočet číslo	Dňa	Položiek
	36/IV/2007/2015op	18. 3. 2015	

Merné a účelové jednotky

Počet	Náklady / 1 m.j.	Počet	Náklady / 1 m.j.	Počet	Náklady / 1 m.j.

Rozpočtové náklady v EUR

A	Základné rozp. náklady	B	Doplnkové náklady	C	Vedľajšie rozpočtové náklady
1	HSV Dodávky 16 385,85	8	Práce nadčas	13	Zariad. staveniska 5 213,51
2	Montáž 101 173,93	9	Bez pevnej podl.	14	Mimostav. doprava 0,00
3	PSV Dodávky 1 685,11	10	Kultúrna pamiatka	15	Územné vplyvy 0,00
4	Montáž 4 886,20	11		16	Prevádzkové vplyvy 2 234,35
5	"M" Dodávky 0,00			17	Ostatné 0,00
6	Montáž 0,00			18	VRN z rozpočtu 0,00
7	ZRN (r. 1-6) 124 131,09	12	DN (r. 8-11)	19	VRN (r. 13-18) 7 447,86
20	HZS 0,00	21	Kompl. činnosť 0,00	22	Ostatné náklady 0,00
Projektant				D Celkové náklady	
Dátum a podpis Objednávateľ				23 Súčet 7, 12, 19-22 131 578,95	
Pečiatka				24 DPH 20,00 % z 131 578,95 26 315,79	
Dátum a podpis Zhotoviteľ				25 Cena s DPH (r. 23-24) 157 894,74	
Pečiatka				E Prípochy a odpočty	
Dátum a podpis				26 Dodávky objednávateľa 0,00	
Pečiatka				27 Kľzavá doložka 0,00	
Pečiatka				28 Zvýhodnenie 0,00	

Rekapitulácia objektov stavby


Stavba: Kanalizácia + ČOV - Rozpočet rok 2015

Objednávateľ:

Zhotoviteľ: Šírila, a.s., Spišská Nová Ves
Miesto: Jamník

Spracovali: Ing. Škotiňová
Dátum: 18. 3. 2015

Kód	Zákazka	Cena bez DPH	DPH	Cena s DPH	Ostatné	ZRN	HZS	VRN	KČ
36-IV-2007Eop r2015	Kanalizácia + ČOV - Rozpočet rok 2015	131 578,95	26 315,79	157 894,74	0,00	124 131,09	0,00	7 447,86	0,00
01	SO 01 Spľašková kanalizácia - vetva AG8 a AG9	42 234,76	8 446,95	50 681,71	0,00	39 801,19	0,00	2 433,57	0,00
011	SO 01 Spľašková kanalizácia - Dodatok č.1	4 500,44	900,09	5 400,53	0,00	4 245,70	0,00	254,74	0,00
03.1 15	SO-03.1 Združený objekt biologického čistenia rok 2015	55 993,10	11 198,62	67 191,72	0,00	52 837,93	0,00	3 155,17	0,00
03.2 15	SO-03.2 Prevádzková budova rok 2015	28 850,65	5 770,13	34 620,78	0,00	27 246,27	0,00	1 604,38	0,00
Celkom		131578,95	26315,79	157 894,74	0,00	124 131,09	0,00	7 447,86	0,00


 Šírila, a.s.
 Spišská Nová Ves
 Odborárov 72
 052 01 Spišská Nová Ves

KRYCÍ LIST ROZPOČTU

Názov stavby	Kanalizácia + ČOV - Rozpočet rok 2015	JKSO	
Názov objektu	SO 01 Splašková kanalizácia - vetva AG8 a AG9	EČO	
		Miesto	
		IČO	IČ DPH
Objednávateľ			
Projektant			
Zhotoviteľ	Šírila, a.s., Spišská Nová Ves		
Spracoval	Ing. Škottová		
	Rozpočet číslo	Dňa	
		18.03.2015	

Merné a účelové jednotky

Počet	Náklady / 1 m.j.	Počet	Náklady / 1 m.j.	Počet	Náklady / 1 m.j.
0	0,00	0	0,00	0	0,00

Rozpočtové náklady v EUR

A		Základné rozp. náklady		B		Doplnkové náklady		C		Vedľajšie rozpočtové náklady	
1	HSV	Dodávky	11 259,96	8	Práca nadčas	0,00	13	Zariad. staveniska		1 703,50	
2		Montáž	28 541,23	9	Bez pevnej podl.	0,00	14	Mimostav. doprava		0,00	
3	PSV	Dodávky	0,00	10	Kultúrna pamiatka	0,00	15	Územné vplyvy		0,00	
4		Montáž	0,00	11		0,00	16	Prevádzkové vplyvy		730,07	
5	"M"	Dodávky	0,00				17	Ostatné		0,00	
6		Montáž	0,00				18	VRN z rozpočtu		0,00	
7	ZRN (r. 1-6)		39 801,19	12	DN (r. 8-11)		19	VRN (r. 13-18)		2 433,57	
20	HZS		0,00	21	Kompl. činnosť	0,00	22	Ostatné náklady		0,00	

Projektant		D	Celkové náklady
Dátum a podpis	Pečiatka	23	Súčet 7, 12, 19-22
Objednávateľ		24	DPH 20,00 % z 42 234,76
		25	Cena s DPH (r. 23-24)
			50 681,71
Dátum a podpis	Pečiatka	E	Prípochty a odpočty
Zhotoviteľ		26	Dodávky zadávateľa
		27	Kľzavá doložka
Dátum a podpis	Pečiatka	28	Zvýhodnenie +-
			0,00
			0,00
			0,00

Šírila, a.s.
 Spišská Nová Ves
 Odborárov 12
 052 01 Spišská Nová Ves
 4

ROZPOČET

Stavba: Kanalizácia + ČOV - Rozpočet rok 2015
 Objekt: SO 01 Splašková kanalizácia - vetva AG8 a AG9

Objednávateľ:

Zhotoviteľ: Šírila, a.s., Spišská Nová Ves

Miesto:

Spracoval: Ing. Škottová

Dátum: 18. 3. 2015

Č.	Kód položky	Popis	MJ	Množstvo celkom	Cena jednotková	Cena celkom	Hmotnosť celkom
----	-------------	-------	----	-----------------	-----------------	-------------	-----------------

HSV Práce a dodávky HSV 39 801,19 206,939

1 Zemné práce 14 889,36 0,958

1	115101202	Čerpanie vody do výšky 10 m, s priemerným prítokom litrov za minútu nad 500 do 1000 l	hod	10,000	4,46	44,60	0,000
2	115101301	Pohotovosť záložnej čerpacej súpravy do výšky 10 m, s priemerným prítokom do 500 l/min.	deň	1,000	1,31	1,31	0,000
3	132201202	Hĺbenie rýh šírky nad 600 do 2000 mm v hornine 3 nad 100 do 1000 m3	m3	828,000	7,15	5 920,20	0,000
4	132201209	Príplatok k cenám za lepiivosť horniny 3	m3	828,000	0,72	596,16	0,000
5	133201101	Hĺbenie šachiet s prehodnením do 5 m alebo naložením v hornine 3 do 100 m3	m3	25,690	25,53	655,87	0,000
6	133201109	Príplatok k cenám za lepiivosť horniny	m3	25,690	3,68	94,54	0,000
7	151101101	Zriadenie paženia a rozopretia stien rýh pre podzemné vedenie príložné hĺbky do 2 m	m2	1 140,000	1,74	1 983,60	0,958
8	151101111	Odstránenie paženia a rozopretia stien rýh pre podzemné vedenie príložné hĺbky do 2 m	m2	1 140,000	0,35	399,00	0,000
9	162401102	Vodorovné premiestnenie výkopku za sucha, z horniny 1 až 4, na vzdialenosť nad 1500 do 2000 m	m3	234,000	3,26	762,84	0,000
10	171201101	Uloženie sypaniny do násypov s rozprestretím sypaniny vo vrstvách a s hrubým urovnaním nezhutnených	m3	234,000	1,05	245,70	0,000
11	174101001	Zásyp sypaninou so zhutnením do 100 m3	m3	594,000	2,51	1 490,94	0,000
12	175101101	Obsyp potrubia sypaninou z vhodných hornín 1 až 4 bez prehodnenia sypaniny	m3	180,000	9,40	1 692,00	0,000
13	175101109	Príplatok k cene za prehodnenie sypaniny	m3	180,000	5,57	1 002,60	0,000

2 Zakladanie 1 563,00 70,791

14	212752112	Tratívy z drenážnych rúr v otvorenom výkope DN 80 alebo 100	m	300,000	5,21	1 563,00	70,791
----	-----------	---	---	---------	------	----------	--------

4 Vodorovné konštrukcie 1 993,88 102,430

15	451573111	Lôžko pod potrubie, stoky a drobné objekty, v otvorenom výkope z piesku a štrkopiesku do 63 mm	m3	54,000	36,50	1 971,00	102,102
16	452386121	Vyrovnávacie prstence z prostého betónu tr. B 7,5 (zn.0) pod poklapy a mreže, výšky 100-200 mm	kus	2,000	11,44	22,88	0,329

8 Rúrové vedenie 5 066,37 20,511

17	831263195	Príplatok k cene za zriadenie kanalizačnej prípojky DN od 100 do 300	kus	10,000	18,81	188,10	0,707
18	871371111	Montáž potrubí z tlakových rúrok z tvrdého PVC tesnených gumovým krúžkom priemeru 315 mm	m	300,000	4,46	1 338,00	0,048
19	877373121	Montáž tvaroviek na potrubie z rúr z tvrdého PVC tesnených gumovým krúžkom odbočných DN 300	kus	2,000	3,45	6,90	0,000
20	894118001	Príplatok za každých ďalších 600 mm výšky vstupu šachty	kus	11,000	45,19	497,09	0,410
21	894411131	Zhotovenie šachiet kanaliz. s obložením dna betónom tr.-(zn.IV) DN n. 300-400	kus	7,000	385,91	2 701,37	15,844

Č.	Kód položky	Popis	MJ	Množstvo celkom	Cena jednotková	Cena celkom	Hmotnosť celkom
22	899102111	Osadenie pokloпов liatinových a ocelových vrátane rámov hmotn. nad 50 do 100 kg	kus	7,000	20,52	143,64	0,049
23	899623121	Obetónovanie potrubia, alebo muriva stôk bet. prostým v otvorenom výkope, betón tr. B 7,5 (zn.0)	m3	1,500	83,22	124,83	3,411
24	899643111	Debnenie pre obetónovanie potrubia v otvorenom výkope	m2	10,006	6,64	66,44	0,042

99 Presun hmôt HSV 5 028,62 0,000

25	998276101	Presun hmôt pre rúrové vedenie hĺbené z rúr z plast. hmôt alebo sklolamin. v otvorenom výkope	t	206,939	24,30	5 028,62	0,000
----	-----------	---	---	---------	-------	----------	-------

991 Dodávka 11 259,96 12,249

26	2861104200	Rúrka kanalizačná hrdlová z PVC 315x7,7x5000	kus	60,000	157,49	9 449,40	3,473
27	5524311100	Poklop ťažký rám 600X600	kus	7,000	163,37	1 143,59	0,728
28	5922465000	Prefabrikát betónový-kónus TBS 1-57 Ms 57,6x100/60x9	kus	7,000	36,50	255,50	2,555
29	5922438000	Prefabrikát betónový-vstupná šachta TBS 15-100 Ms 60x100x9	kus	7,000	29,61	207,27	2,800
30	5922435000	Prefabrikát betónový-vstupná šachta TBS 7-100 Ms 29x100x9	kus	4,000	29,61	118,44	0,820
31	5922441000	Prefabrikát betónový-prstenec vyrovnávací TBS 13-100 Ms 100x100x9	kus	4,000	21,44	85,76	1,873

Celkom 39 801,19 206,939

KRYCÍ LIST ROZPOČTU

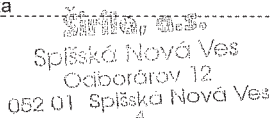
Názov stavby	Kanalizácia + ČOV - Rozpočet rok 2015	JKSO	
Názov objektu	SO 01 Splašková kanalizácia - Dodatok č.1	EČO	
		Miesto	
		IČO	IČ DPH
Objednávateľ			
Projektant			
Zhotoviteľ	Širila, a.s., Spišská Nová Ves		
Spracoval	Ing. Škottová		
	Rozpočet číslo		Dňa
			18.03.2015

Merné a účelové jednotky

Počet	Náklady / 1 m.j.	Počet	Náklady / 1 m.j.	Počet	Náklady / 1 m.j.
0	0,00	0	0,00	0	0,00

Rozpočtové náklady v EUR

A	Základné rozp. náklady	B	Doplnkové náklady	C	Vedľajšie rozpočtové náklady
1	HSV Dodávky 4 245,70	8	Práca nadčas 0,00	13	Zariad. staveniska 178,32
2	Montáž 0,00	9	Bez pevnej podl. 0,00	14	Mimostav. doprava 0,00
3	PSV Dodávky 0,00	10	Kultúrna pamiatka 0,00	15	Územné vplyvy 0,00
4	Montáž 0,00	11		16	Prevádzkové vplyvy 76,42
5	"M" Dodávky 0,00			17	Ostatné 0,00
6	Montáž 0,00			18	VRN z rozpočtu 0,00
7	ZRN (r. 1-6) 4 245,70	12	DN (r. 8-11)	19	VRN (r. 13-18) 254,74
20	HZS 0,00	21	Kompl. činnosť 0,00	22	Ostatné náklady 0,00
Projektant				D Celkové náklady	
Dátum a podpis				23 Súčet 7, 12, 19-22 4 500,44	
Objednávateľ				24 DPH 20,00 % z 4 500,44 900,09	
Dátum a podpis				25 Cena s DPH (r. 23-24) 5 400,53	
Zhotoviteľ				E Prípochy a odpočty	
Dátum a podpis				26 Dodávky zadávateľa 0,00	
				27 Kízavá doložka 0,00	
				28 Zvýhodnenie +- 0,00	


 Širila, a.s.
 Spišská Nová Ves
 Odborárov 12
 052 01 Spišská Nová Ves

ROZPOČET

Stavba: Kanalizácia + ČOV - Rozpočet rok 2015
Objekt: SO 01 Splašková kanalizácia - Dodatok č.1

Objednávateľ:

Zhotoviteľ: Širila, a.s., Spišská Nová Ves

Miesto:

Spracoval: Ing. Škottová

Dátum: 18. 3. 2015

Č.	Kód položky	Popis	MJ	Množstvo celkom	Cena jednotková	Cena celkom	Hmotnosť celkom
	HSV	Práce a dodávky HSV				4 245,70	340,200
	1	Zemné práce				4 245,70	340,200
1	5834315300	Kamenivo dvené hrubé 4-16 ub	t	340,200	12,48	4 245,70	340,200
		Celkom				4 245,70	340,200

KRYCÍ LIST ROZPOČTU

Názov stavby	Kanalizácia + ČOV - Rozpočet rok 2015	JKSO	
Názov objektu	SO-03.1 Združený objekt biologického čistenia rok 2015	EČO	
Objednávateľ		Miesto	
Projektant		IČO	IČ DPH
Zhotoviteľ	Širila, a.s., Spišská Nová Ves		
Spracoval	Ing. Škottová		
Rozpočet číslo	36 - IV - 2007	Dňa	18.03.2015

Merné a účelové jednotky

Počet	Náklady / 1 m.j.	Počet	Náklady / 1 m.j.	Počet	Náklady / 1 m.j.
0	0,00	0	0,00	0	0,00

Rozpočtové náklady v EUR

A	Základné rozp. náklady	B	Doplnkové náklady	C	Vedľajšie rozpočtové náklady
1	HSV Dodávky 0,00	8	Práca nadčas 0,00	13	Zariad. staveniska 2 208,62
2	Montáž 52 837,93	9	Bez pevnej podl. 0,00	14	Mimostav. doprava 0,00
3	PSV Dodávky 0,00	10	Kultúrna pamiatka 0,00	15	Územné vplyvy 0,00
4	Montáž 0,00	11		16	Prevádzkové vplyvy 946,55
5	"M" Dodávky 0,00			17	Ostatné 0,00
6	Montáž 0,00			18	VRN z rozpočtu 0,00
7	ZRN (r. 1-6) 52 837,93	12	DN (r. 8-11)	19	VRN (r. 13-18) 3 155,17
20	HZS 0,00	21	Kompl. činnosť 0,00	22	Ostatné náklady 0,00
Projektant				D Celkové náklady	
Dátum a podpis				23: Súčet 7, 12, 19-22 55 993,10	
Pečiatka				24: DPH 20,00 % z 55 993,10 11 198,62	
Objednávateľ				25: Cena s DPH (r. 23-24) 67 191,72	
Dátum a podpis				E Prípochy a odpochy	
Pečiatka				26: Dodávky zadávateľa 0,00	
Zhotoviteľ				27: Kľzavá doložka 0,00	
Dátum a podpis				28: Zvýhodnenie +- 0,00	
Pečiatka					

ROZPOČET

Stavba: Kanalizácia + ČOV - Rozpočet rok 2015

Objekt: SO-03.1 Združený objekt biologického čistenia rok 2015

Objednávateľ:

Zhotoviteľ: Širila, a.s., Spišská Nová Ves

Miesto:

Spracoval: Ing. Škottová

Dátum: 18. 3. 2015

Č.	Kód položky	Popis	MJ	Množstvo celkom	Cena jednotková	Cena celkom	Hmotnosť celkom
----	-------------	-------	----	-----------------	-----------------	-------------	-----------------

HSV Práce a dodávky HSV 52 837,93 374,167

1 Zemné práce 5 731,30 0,000

1	174101001	Zásyp sypaninou so zhutnením do 100 m3	m3	226,044	3,35	757,25	0,000
2	175101201	Obsyp objektov sypaninou z vhodných hornín 1 až 4 bez prehodenia sypaniny	m3	194,700	18,05	3 514,34	0,000
3	175101209	Príplatok k cene za prehodenie sypaniny	m3	194,700	7,10	1 382,37	0,000
4	181101102	Úprava pláne v zárezoch v hornine 1 až 4 so zhutnením	m2	140,620	0,55	77,34	0,000

3 Zvislé a kompletne konštrukcie 47 106,63 374,167

5	346244821	Prímurovky izolačné z tehál dl. 290mm P 10-20 MC 10 hr. 140 mm	m2	227,760	33,43	7 614,02	73,729
6	380326122	Kompletne konštrukcie čistiar. odpad. vôd z betónu želez. vodostav. V4 TO - B20 zn.III, hr.150-300mm	m3	35,964	169,69	6 102,73	89,603
7	380326123	Kompletne konštrukcie čistiar. odpad. vôd z betónu želez. vodostav. V4 TO - B20 zn.III, hr. nad 300mm	m3	82,112	150,17	12 330,76	203,451
8	380356241	Debnenie kompl. konštrukcií čistiarní odpad. vôd neom. z bet. vodostav. plôch rovinných zhotovenie	m2	392,700	39,17	15 382,06	5,117
9	380356242	Debnenie kompl. konštrukcií čistiarní odpad. vôd neom. z bet. vodostav. plôch rovinných odstránenie	m2	392,700	6,81	2 674,29	0,000
10	380361003	Výstuž komplet. konštr. čist. odpadových vôd a nádrží z ocele 10335	t	2,146	1 399,24	3 002,77	2,267

Celkom 52 837,93 374,167

KRYCÍ LIST ROZPOČTU

Názov stavby	Kanalizácia + ČOV - Rozpočet rok 2015	JKSO	
Názov objektu	SO-03.2 Prevádzková budova rok 2015	EČO	
		Miesto	
		IČO	IČ DPH
Objednávateľ			
Projektant			
Zhotoviteľ	Širila, a.s., Spišská Nová Ves		
Spracoval	Ing. Škottová		
	Rozpočet číslo	Dňa	
		18.03.2015	

Merné a účelové jednotky

Počet	Náklady / 1 m.j.	Počet	Náklady / 1 m.j.	Počet	Náklady / 1 m.j.
0	0,00	0	0,00	0	0,00

Rozpočtové náklady v EUR

A	Základné rozp. náklady	B	Doplnkové náklady	C	Vedľajšie rozpočtové náklady
1	HSV Dodávky 880,19	8	Práca nadčas 0,00	13	Zariad. staveniska 1 123,07
2	Montáž 19 794,77	9	Bez pevnej podl. 0,00	14	Mimostav. doprava 0,00
3	PSV Dodávky 1 685,11	10	Kultúrna pamiatka 0,00	15	Územné vplyvy 0,00
4	Montáž 4 886,20	11		16	Prevádzkové vplyvy 481,31
5	"M" Dodávky 0,00			17	Ostatné 0,00
6	Montáž 0,00			18	VRN z rozpočtu 0,00
7	ZRN (r. 1-6) 27 246,27	12	DN (r. 8-11)	19	VRN (r. 13-18) 1 604,38
20	HZS 0,00	21	Kompl. činnosť 0,00	22	Ostatné náklady 0,00
Projektant				D Celkové náklady	
Dátum a podpis				23: Súčet 7, 12, 19-22 28 850,65	
Pečiatka				24: DPH 20,00 % z 28 850,65 5 770,13	
Objednávateľ				25: Cena s DPH (r. 23-24) 34 620,78	
Dátum a podpis				E Prípochy a odpočty	
Pečiatka				26: Dodávky zadávateľa 0,00	
<div style="text-align: center;"> Zhotoviteľ Širila, a.s. Spišská Nová Ves Ociborárov 12 052 01 Spišská Nová Ves </div>				27: Kľzavá doložka 0,00	
				28: Zvýhodnenie +- 0,00	
Dátum a podpis					

ROZPOČET

Stavba: Kanalizácia + ČOV - Rozpočet rok 2015

Objekt: SO-03.2 Prevádzková budova rok 2015

Objednávateľ:

Zhotoviteľ: Šírila, a.s., Spišská Nová Ves

Miesto:

Spracoval: Ing. Škottová

Dátum: 18. 3. 2015

Č.	Kód položky	Popis	MJ	Množstvo celkom	Cena jednotková	Cena celkom	Hmotnosť celkom
HSV Práce a dodávky HSV						20 674,96	172,244
2 Zakladanie						35,49	0,425
1	278381153	Základ pod stroje z prostého betónu plochy nad 0,50 do 1 m2 tr.B 10 (zn.I), B 12,5 (zn.II)	m3	0,150	236,58	35,49	0,425
3 Zvislé a kompletné konštrukcie						11 992,28	123,846
2	311231354	Mur.nosné z tehál pálených obyč.dierov.CD 290x240x113 mm P 15 až P 20 na maltu MVC-1 alebo MVC-2,5	m3	92,600	124,70	11 547,22	120,548
3	317121102	Montáž prefabrikovaných prekladov pre svetlosť otvoru nad 1050 do 1800 mm	kus	23,000	5,70	131,10	0,211
4	342241162	Priečky z tehál dĺ. 290mm plných pálených P 10-15 hr. 140mm	m2	10,830	28,99	313,96	3,087
4 Vodorovné konštrukcie						8 465,49	47,743
5	411121125	Montáž prefabr. železobet. stropov zo stropných panelov šírky 1200mm dĺ. do 7000mm	kus	9,000	22,53	202,77	1,401
6	5932110000	Preklad železobetónový RZP 1/10 119x14x14	kus	17,170	14,88	255,49	0,996
7	5932110100	Preklad železobetónový RZP 2/10 149x14x14	kus	4,040	15,65	63,23	0,295
8	5932110200	Preklad železobetónový RZP 3/10 179x14x14	kus	2,020	23,09	46,64	0,178
9	593412080	Doska stropná železobetónová PZD 2/25	kus	8,080	48,75	393,90	0,711
10	5934120900	Doska stropná železobetónová PZD 185/824	kus	1,010	33,36	33,69	0,035
11	411321313	Betón stropov doskových a trámových, klenieb, škrapín, nosníkov, železový tr.B20(zn.III)	m3	13,500	103,15	1 392,53	32,649
12	411351101	Debnenie stropov doskových zhotovenie-dielce	m2	101,600	9,24	938,78	0,534
13	411351102	Debnenie stropov doskových odstránenie-dielce	m2	101,600	3,52	357,63	0,000
14	411354173	Podporná konštrukcia stropov pre zaťaženie do 12 kpa zhotovenie	m2	89,700	5,08	455,68	0,347
15	411354174	Podporná konštrukcia stropov pre zaťaženie do 12 kpa odstránenie	m2	89,700	1,41	126,48	0,000
16	411361321	Výstuž stropov a klenieb, nosníkov a trámov, stužujúcich pásov a vencov 11373	t	2,700	1 298,34	3 505,52	2,834
17	417321313	Betón stužujúcich pásov a vencov železový zn. 3	m3	3,100	102,12	316,57	7,506
18	417351115	Debnenie bočnic stužujúcich pásov a vencov vrátane vzpier zhotovenie	m2	20,000	6,26	125,20	0,069
19	417351116	Debnenie bočnic stužujúcich pásov a vencov vrátane vzpier odstránenie	m2	20,000	1,90	38,00	0,000
20	417361221	Výstuž stužujúcich pásov a vencov z betonárskej ocele 10216	t	0,180	1 185,44	213,38	0,189
6 Úpravy povrchov, podlahy, osadenie						181,70	0,230
21	625981111	Obklad vonkajších betónových konštrukcií doskami Lignos hr. 25 mm	m2	10,000	7,34	73,40	0,126
22	642942111	Osadzovanie dverových oceľových rámov plochy otvoru do 2,5m2	kus	2,000	6,36	12,72	0,038

Č.	Kód položky	Popis	MJ	Množstvo celkom	Cena jednotková	Cena celkom	Hmotnosť celkom
23	642942221	Osadzovanie dverových oceľových rámov plochy otvoru 2,5-4,5m ²	kus	1,000	8,34	8,34	0,038
24	5533190400	Zárubňa oceľová CGU 80x197x6cm I	kus	2,000	21,04	42,08	0,018
25	5533191100	Zárubňa oceľová CGU 145x197x6cm	kus	1,000	45,16	45,16	0,011

PSV Práce a dodávky PSV 6 571,31 5,433

711 Izolácie proti vode a vlhkosti 58,49 0,040

26	711131101	Izolácia proti zemnej vlhkosti a tlakovej vode vodorovná AIP na sucho	m ²	50,000	0,09	4,50	0,000
27	6281113000	Pásy asfalt. bez krycej vrstvy-vl.lepenka A 400/H	m ²	57,500	0,92	52,90	0,040
28	998711102	Presun hmôt pre izoláciu proti vode v objektoch výšky nad 6 do 12 m	t	0,040	27,20	1,09	0,000

762 Konštrukcie tesárske 3 327,18 0,300

29	762332110	Montáž viazaných konštrukcií krovov striech z reziva priemernej plochy do 120 cm ²	m	63,600	5,11	325,00	0,063
30	762332120	Montáž viazaných konštrukcií krovov striech z reziva priemernej plochy do 224 cm ²	m	106,400	6,72	715,01	0,105
31	762335120	Montáž viazaných konštrukcií krovov krokví viaškových z hraneného reziva plochy do 288 cm ²	m	104,000	1,23	127,92	0,000
32	762341210	Montáž debnenia a latovania striech rovných z dosiek hrubých na zraz hr. do 32 m	m ²	73,200	2,90	212,28	0,000
33	762395000	Spojovacie a ochranné prostriedky svorky, dosky, klince, pásová oceľ, vruty, impregnácia	m ³	5,620	31,31	175,96	0,132
34	605152000	Hranoly SM/JD o ploche do 99cm ²	m ³	0,620	282,25	175,00	0,000
35	605152020	Hranoly o ploche cez 100cm ²	m ³	4,300	297,64	1 279,85	0,000
36	605144950	Dosky hr. 32mm SM/JD	m ³	0,720	246,33	177,36	0,000
37	998762102	Presun hmôt pre konštrukcie tesárske v objektoch výšky do 12 m	t	3,402	40,80	138,80	0,000

764 Konštrukcie klampiarske 192,66 0,072

38	764352203	Žľaby z pozinkovaného PZ plechu pododkvapové polkruhové rš 330 mm	m	22,200	7,39	164,06	0,068
39	764359212	Žľaby z pozinkovaného PZ plechu doplnky žľabov kotlík kónický pre rúry s priemerom do 125 mm	kus	2,000	12,73	25,46	0,003
40	998764101	Presun hmôt pre konštrukcie klampiarske v objektoch výšky do 6 m	t	0,072	43,62	3,14	0,000

765 Konštrukcie - krytiny tvrdé 2 992,98 5,022

41	765311210	Zastreš.jednoduch.striech pálenou krytinou škridlami bobrovkami na husté latovanie, na sucho	m ²	73,500	38,74	2 847,39	5,022
42	998765102	Presun hmôt pre tvrdé krytiny v objektoch výšky nad 6 do 12 m	t	5,022	28,99	145,59	0,000

Celkom 27 246,27 177,676

Záverečné vyhodnotenie
plnenia podmienok zmluvy
o poskytnutí podpory z Environmentálneho fondu
formou dotácie za rok
2015

!!! Vypĺňajte len hrubo orámované polia !!!

Príjemca dotácie		okres	
Názov projektu			
Číslo rozhodnutia ministra životného prostredia Slovenskej republiky			
Poskytnuté finančné prostriedky na projekt na rok 2015 (dotácia vo výške) v zmysle rozhodnutia ministra životného prostredia Slovenskej republiky v EUR			
Číslo zmluvy o poskytnutí podpory z Environmentálneho fondu formou dotácie			

Číslo účtovného dokladu/ faktúry	Deň vystavenia účtovného dokladu/ faktúry	Suma účtovného dokladu/ faktúry v EUR	Úhrada z iných zdrojov		Úhrada z Environmentálneho fondu	
			Suma v EUR	Dátum uhradenia	Suma v EUR	Dátum prijatia
Spolu				x		x

Ja, dolu podpísaný štatutárny orgán príjemcu dotácie vyhlasujem, že finančné prostriedky:

- z iných zdrojov v sume EUR
- z dotácie Environmentálneho fondu v sume EUR

boli, resp. budú použité na úhradu vyššie uvedených účtovných dokladov/ faktúr od vybraného dodávateľa v termíne do 31.12.2015

Meno a priezvisko, titul štatutárneho orgánu

Pečiatka a podpis štatutárneho orgánu

Dátum:

Príjemca dotácie je **povinný** k záverečnému vyhodnoteniu priložiť označené doklady:

- záverečnú správu o priebehu realizácie projektu
- v lehote do dvoch mesiacov odo dňa termínu ukončenia projektu zápis o odovzdaní a prevzatí stavby